

社論

雙十節乃洪門反清復國之成功日

洪公

蓋墨函中所云：「致公堂同志列位仁兄大鑒：前日收到尊處滙來軍事費三萬元。當即電覆。由溫哥華轉達。想已收悉。此間諸事。俱已著實進行。規則以兩粵為主。而江浙湘鄂。亦均為布置。經濟問題。自應尊重。亦已解決過半。若美洲如金山大埠等。皆能實力相助。則成功必矣。尊處同志。關係先變產業以應軍需。熱度之高。洵為海外所未有。同人等不勝感佩。內足以作戰士之氣。而外則同志。聞風而起者。當亦踴躍倍於尋常矣。不審中山君。此時尚在英屬否。各埠致公堂情義相通。尊處以大力為倡。想必已有電函轉告。使皆傾力贊助。事機甚迫。於現時多得一百分之經濟。不止有百分之效力也。專此奉報。即頌義安。弟趙聲。黃興。胡漢民頓。初三日。收單一紙。附呈。乞察收。并賜覆為荷。信箱三百五十一號」云。查該收單所書為收到多利致公堂滙款三萬元。時間乃辛亥年二月初一日。即西曆三月一號。墨函初三日。即西曆三月三號。蓋辛亥年及初一日等字樣。乃表明夏曆。又不書宣統年份。是表示反清也。

由是觀之。三月廿九之役。非海外加拿大城多利等處洪人為之推動乎。惟三月廿九之役。不幸失敗。各逃生志士。奔避香港。費用缺乏。不死於槍林彈雨中。亦將變為餓殍。又得雲城致公堂電滙款項。及鄧城致公堂將樓宇拍賣接濟。乃得逃南洋日本。以圖再舉。而黃興等。壯志猶存。雄心未已。且受失敗之教訓。大得經驗。以武昌為我國兵事中心。遂向武昌運動。及聯絡全國洪門人士。義興會。三合會。哥老會。紅幫。青幫等。而海外洪人。更加努力助款。即本埠大漢報。大埠大同報等洪門機關報。更為之擴大宣傳。改組籌餉局。大加運動。全美洲各地之致公堂。紛起響應。亦組立籌餉局。籌募大款。滙歸接濟。黃興等。原定於夏曆八月十五日。月圓時起事。蓋取四國十五月圓之數也。後以事阻。展期至廿五日。不謂事機變。被捕多人。不能久待。遂即於十九日(即十月十號)晚九時。舉火為號。奮勇而起耳。蓋因事前。鄂省當局。接粵督外務部民政部。均有電來。言革黨首領黃興。已率其黨員來鄂。定期中秋之夕。在武昌起事。而外務部之電。係根據北京英公使館照會。及駐日使臣密電。以東京香港等革黨。均改裝內渡。聞將起事於武昌云。(未完)

本報特電

○星期一停刊一天
本月十四日(即星期一)乃西人謝神節。為加政府規定之放假日。本報遵照例。停刊一天。至十五日(即星期二)。然後照常出版。特此預告。維閱者鑒諒。
本報館預啟

本報特電

△國府今日頒布國民大會召集令。各代表將在十一月二日開始報到。
△平綏鐵路東段國軍。昨收復延慶。懷來亦再收復。

保定方面戰事沉寂

南京十二日合衆社電。保定方面戰事沉寂。軍事活動幾只繫於共軍之探游擊戰。中央軍生力軍分南北兩路赴援。但被阻於涿縣與定興等地。保定城內之中央軍團張家口軍事勝利。非常振奮。加強防務。共軍軍氣疲弱。其實無衝進城內之能力。

東北國軍進取延吉

南京十二日合衆社電。共黨新聞社報稱。東北中央軍在瀋陽之東進攻共軍。現向北高麗邊境挺進。以延吉為目標。查延吉是位於吉林東南。離俄國西伯利亞主要商港之海參崴約壹百里云。

共黨內部發生變化

北平拾二日電。北平國民黨現接到可靠消息。謂共產黨內部已起糾紛。

現有激烈派聚集於滿洲。由共產黨老前輩李光(譯音)領導。彼現任長春共黨支部部長。彼曾居俄京莫斯科拾五年。去夏始隨俄軍返抵滿洲。聞滿洲激烈派之共黨領袖。擬強迫毛澤東放棄其繼續與中央談判政策。轉採公開親俄政策。推倒滿洲與蒙古之獨立政權云。

瑞典委任新首相

瑞典斯德哥爾摩十二日聯合社電。瑞典政府是日宣佈。於昨委任教員部長阿倫多博士為新任瑞典首相之職。阿倫多博士乃歷任瑞典社會自由黨主席云。

俄不論戰爭談體育

莫斯科拾二日電。合衆社記者照摩氏。經離蘇俄五個月。是日復回俄京。報告謂在蘇俄與其他各國。實覺有一顯著特異。在美。英。瑞典。芬蘭各地論調。大多談及第三次世界大戰。在蘇俄則完全無戰事之談。無論平民或當局人員。所談論者為和平。將來偉大計劃。提高生活程度等。最注意者為足球體育消息。蘇俄經慘受大戰痛苦。現已漸回復原狀云。

英司令官回國會

英京倫敦拾二日聯合社電。據此間軍部消息。英國駐中亞細亞陸軍總司令亞瑟斯中將。於昨拾日由希臘飛返英京。是日該兩將軍赴英外交部與英商務部等外交官員會議。磋商關於協助希臘政府彈壓內戰。及接濟軍用品等問題。并同時報告希臘內戰情形。謂希臘北部之馬其頓省。現已成爲希臘共軍之勢力在且夕云。

長城共軍退入滿洲

▲共黨謀組中央政府於滿洲
南京拾二日美聯社電。共產軍因失去張家口。是日傳令長城以南軍隊退入滿洲。據大公報報稱。共黨領袖最近滿洲哈爾濱召集緊急會議。擬組織中央政府於滿洲。共領毛澤東亦由延安飛抵哈爾濱。參加會議。長城以南共軍根據地多已失陷。故共黨改變策略。轉守滿洲北部。此為支持共產主義之必要行動。共方表示。共黨總部明日或正式宣佈。表明白立場。照一方面推測。共黨或正式宣佈成立一共產政府。據另一方面意見。則謂共方已知中央實力比共黨超越許多。此後或肯接納中央條件。歸順和平云。

債公蓄貯買請君

購買處

西人莊斯頓氏主理在吳國華事務所

廿五號片打街西 電話 TAt. 1757

或在此處購買

ELPHICK SECURITIES LIMITED

510 West Hastings St; Vancouver, B.C.

●有好奇園口出批
二埠列治文區廣豐園出批價錢相宜
汽車馬及住屋用具俱全
如意者請來金利源面議

訃告
哀啟者胞弟周廣福不幸於十月六日
上午七時半在聖保羅醫院身故定于
十月十六日下午二時半在丹李維街
暗士黨殯儀館舉行出喪歸土奉屬
友誼哀此訃
期服兄周廣福哀啟

今年新靚綠豆

預約開始

預約優點

貨色標準，出菜十足。價錢相宜。預約優先交貨。國貨尚貴，實買有利。十月貨到預約先奉。預約簡章函索即寄

國信有限公司謹啟

Kuo Suen Importers Co. Ltd.
89-91 Pender St. East
Vancouver, B.C.

新架架51

銀色每枝十八元。鉛筆每枝九元。最近辦到大幫(和打文)(和打文)各種墨水筆。每枝由三元半起。每副由五元起。(連諸公司)新出奇筆用四年不須添墨水速包用每枝十四元三毛五

廣珍金器鐘錶鋪發售

KWONG CHIN HO CO.
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

新電器公司

SUN ELECTRIC
Phone MA. 2042
261 E. Pender St. Vancouver, B.C.

本公司經理那
頓電器公司一
切出品應有盡
有燈胆發行更
相宜承裝電器
工程修理電機
隨時應命如蒙
光顧取價從廉

Northern Electric

新亞旅社

HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B.C.

本社在華區
房間空氣足
床褥日一換
暖氣與熱水
各界來住宿
久暫由便
寫輪船票
請留心光顧
司理關邦健謹啟

陸海軍衣裳店

25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.
678 Columbia Street. New Westminster

雲埠 廿五及廿七號 喜市定街西
二埠 六七八號 哥林比亞街

★四季衣裳常備
男女各款衣裳。外
襪。短襪。帽。靴
俱是新款時裝。
貨真價實。認真平
賣。請趁機會購買
必能節省金錢。

廣濟堂林氏藥行

KWONG CHAI TONG CO.
怕矢役 8613 Pender St. E. 喊綫八六壹三
Vancouver, B.C. Canada

本堂專辦環球中西藥料化妝品香粉藥
跌打金耳還草正神胆花旗參海狗鞭等發

客

- 參茸三鞭補腎丸 每樽壹元七毛五
- 跌打散瘀止痛藥水 每樽 壹元五
- 萬應拔毒生肌膏 每盒壹元七毛五
- 萬應掃毒藥片 每樽 四元
- 萬應濕毒止癢藥膏 每盒壹元七毛五
- 大便秘血丸 每樽 壹元

代理美國華參茸補藥汁
大樽七元 小樽五元

以上諸貨貴客光顧郵費自理
舖在雲高華打街門牌九十二號

梁魁醫務所

Dr. S. W. LEUNG
430 DUNLEVY AVENUE
VANCOUVER, B.C.
PHONE HASTINGS 4961

診症時間
每日上午十時至十二時半
下午二時至五時
星期六上午十時至十二時
夜間可隨時照上
電話預約

曹新藥行

C. T. SUN
900 Temple St. Los Angeles, Cal. U.S.A.

- 補腦養心丹 四兩庄五元
- 補腎丸 十二樽十元
- 鹿耳丸 四兩庄五元
- 牛黃清心丸 每樽二元
- 男子七疳丸 二兩二元五
- 小腸疳積丸 二兩二元五
- 消積解毒丸 二兩二元五
- 皮膚止癢水 每樽一元二五
- 立效止癢水 每樽一元二五
- 立效止癢水 每樽一元二五
- 立效止癢水 每打四元
- 立效止癢水 每打二元

致公黨萬雲龍寶誕鳴謝特別費

東南西北進廠拾元 大館拾元 廣東西來廠 美益益廠
東方漢亞廠 每六元 新世界 大世界 寶源館 寶源
夜攤 福祿壽 以上每五元 域多利廠 勝利 洞庭
和合 衆興 昌利 大有成利 寶山 以上牌樓每式元
勝利 萬利 順利 鉅利 廣利 永利 以上字花每貳元

▲域城致公黨萬雲龍寶誕鳴謝香油

寶源館 寶源夜攤 鄭忠梅 永利字花 廣東西來廠
以上每五元 陳家慈 福祿壽 楊炳坤 周錦湖 李枝
楊炳 每式元 羅護世 胡爵 每壹元五 勝利字花
萬利字花 勝利牌樓 和合牌樓 寶山牌樓 大世界
新世界 鍾卓樓 太館 李枝 李海 每壹元

函此間市參事會。謂該工會對於星期三商店終日停市問題。於原則上已一致加以贊助。又謂某等商業大名數要求施行此項停市例。是以該工會有鑑及此。於必要時。準備

參事會。謂該工會對於星
店終日停市問題。於原則
加以贊助。又謂某等商業
求施行此項停市例。是以
鑑及此。於必要時。準備

◎恒利攤館出投◎
啟者本館定期十月十四日下午七時
當衆投充有志者請預早到來投圖可
也 恒利館啟

第自上月忽然染一惡症全身
腦痛週身不遂日夜無眠幸得
生林華棟趙社鴻醫術高明用
藥手到病除已於八月十六日平

天香馳名抽油之一
 天香原庄白豉油
 一百磅庄每桶八元
 五十磅庄每桶五元
 色味均佳，

新發明生髮膏
加政府美政府立案確能生



余毓華氏新發明
經驗神效藥
完全加政
府立案

招商代理 利權優給

COLLATERAL
Hastings St.
卑詩甲舖寶行
當

火

本總理 與各同事們所

紅日已西沉

D

△世界新聞

●溫梳公爵將抵故鄉
英京倫敦十一日紐約電：據此間官方消息：英皇兄溫梳公爵夫婦，將於今日下午由法國到英倫多倫港，準備直乘火車赴伯明翰大屋居住。溫梳公爵係一九三六年退讓帝位以來，為溫梳公爵夫婦返國之首次云。

●南國主教叛國判監

南斯拉夫格勒布拾一日聯合社電：據此間高等法庭是日消息：南國羅馬天主教主教斯提爾氏，於前月被南國政府拘禁入獄，因在戰時服務南國政府，組織暗殺黨，協助軸心國家，實有叛國大罪，是日在南國高等軍事法庭受審，卒判決受禁監六年。同日受審者，有戰時偽政府暗殺黨要人二名，皆被判受槍決死刑云。

●希軍一批反動被捕

希臘雅典拾二日路透電：據此間希政府消息：希臘陸軍第二師團第四十二旅，有上級軍官四名，下級軍官九十四名，於昨日被希臘國軍部發覺，將之扣留，控為叛國大罪。因該等軍官在希臘國境內，與德軍行動計劃共謀云。

●美府贈史將軍勳章

美國三藩市十號日聯合社電：美國第六軍總司令史將軍，戰時曾任中國及緬甸戰區美國總司令之職，號稱「周叔」。因戰時在緬甸染有肝病，最近復發，於拾月三日曾入陸軍醫院治療，反變為沉重。美國戰時功績偉大，於昨日親自由華盛頓下令第六軍司令部，代表美政府封贈「美國陸軍功勳勳章」，史將軍是年六十三歲，有三女二男云。

●載七百人機將完竣

美國加州明必珠十二日電：考華丘氏，所建之超型水上飛機，約費二千萬元，現將完竣，不日離船塢。在港內舉行停泊試驗，該機有發動機八座，計劃能發二萬四千匹馬力，能載搭客七百人。

●美暫停徵兵

入伍軍人招過額數
美京華盛頓十二日合衆社電：據美國徵兵總局是日發出消息：昨奉美國戰務部命，將於拾月十五日起，可以暫時停止是年徵調人民入伍。因現在自願入伍之軍人，已招過額數，美戰務部并宣佈：將進行解散各部份入伍滿期之軍隊云。

名馳 古方，新法：
原 豆 冲 鼓
菜 鼓 菜 油 鼓
雲中埠國油廠謹啓
China Soya-Bean Products
652-666 E. Broadway
Vancouver, B. C.

CHINA-VAN TRADING CO.
IMPORTERS-EXPORTERS-JOBBER
CABLE ADDRESS "CHAVAN" VANCOUVER, CANADA
256 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.
PHONE MA. 8105
RES. PA. 5297

CHINA AGENCIES LIMITED
REAL ESTATE-INSURANCE-INVESTMENTS
256 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

雷根寫字樓
雷根廣告
啟者本公司擴張營業
今遷往片打街東門牌
二五六號「即新遠東
旅館樓下」專理樓宇
產業生意買賣交易文
件契約
代理各種保險
僑胞如有委託隨時應
命包理妥當希為留意

附設
中英行
專辦中美出入口貨接
理省港澳匯兌及中山
各都金銀信匯香港
復興隆莊駁石岐酒
通銀號照信直送到府
上同時收回頭信寄來
包理一切索字信用快
捷穩固
司理人 雷根啓

新遠東旅館
NEW ORIENT HOTEL
258 Pender St. E. Vancouver, B.C.
新遠東旅館 設在華區中
馬龍與卑水 八達又四通
摩登新面 樓宇本高崇
房間寬敞 華麗兼珍瓏
熱水和暖氣 隨時應給
床傢私美 舒適不勝
各界光顧 倒履不勝
電話 Phone P.A. 0647
司理雷根啓

(福音音聲)
亦有人兮，維爾是長，維爾是賴，
福祿壽，衆目瞻仰。
「聖經詩，三十一篇十九節」

(活生固本健腎丸)
有迴天之功 具反少之功
原價每樽三元特價每樽二元七毫五

(北冰洋海狗鞭)
專治陰痿精寒戰後復員首食應市
原價每條七毫五 特價每條五毫

(久不裏補腎丸)
有不可思議之功效 每合二元

(真正理春鹿尾把)
專治虛損勞傷生精補髓
超等每兩三十元 上等每兩二十五元

(片尼斯靈奇藥)
專治一切性病及瘡癤疥癩血毒
并有百病回春功能十二粒庄每樽四元五

活生參茸玉桂藥行
WAT SANG COMPANY
87 E. Pender St. Vancouver, B.C.

代理買賣生意實業廣告：
僑胞欲買餐館貨倉等生意者請注意！
弟為僑胞服務，歷年在卡城，專代理買賣生意，樓宇事件，因具有商務經驗，辦理認真，快捷妥當，久為各方面人所稱許，故現常有中西人之大小餐館及貨倉等生意，委託代賣，我僑胞如有志圖斯等生意者，請為賜知，弟定當盡力代為尋得相當之營業，以副雅意，倘承信託，請親來接洽，或用函商，無任歡迎！
通訊：HO LEM 電話：R. 2326
121-2nd Ave. W. Calgary, Alberta

天堂濟衆水 五十庄每盒五圓五毫
專治霍亂嘔吐水瀉肚痛
胃痛食滯飽脹暈悶等症
二十庄每盒二元四毫

寶天龍腦油 大樽每盒七毫 二號每盒四毫 三號每盒三毫
無臭惡氣味，能止癢殺菌
小樽四毫五仙 包寄費

綠色皮膚濕毒止癢水 大樽七毫五
跌打打傷 扭傷刀傷
止血止痛 去瘀消腫

陳鐵打藥酒 大樽壹圓
小樽五毫五 包寄費
功力猛烈，專除癆瘵之患
行銷三十餘年，中外馳名，旅館館館必備。

殺螺仔藥粉 每盒三毫五
瘡科 牙痛 風濕 癰癤
濕毒 虫傷 頭痛 肚痛
胃痛 水瀉 嘔吐 咳嗽

奇異藥水 大樽壹圓壹毫 中樽七毫
主治傷風外感，粒粒痧症頭暈身熱，食滯飽脹，心煩神躁，四肢困倦，胸悶作嘔，水瀉，痢疾，便閉，腹痛等症，去積化滯，解熱除煩，男婦老幼，皆可服食，家居旅行，常備此藥，可保平安，用法簡便，滾水沖服，每盒十服，價銀二元

平安茶 止痛必靈丹 每打壹元 真正原庄白樹油 每樽二毫五
驅寒止咳藥膏 每盒三毫五 天寶堂如意油 每樽二毫五
雲埠五洲大藥房啓
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

中國銀行
BANK of CHINA, New York Agency
(14th floor) 40 Wall St. New York 5, N.Y.
電話號碼 電報掛號
Bowling Green 9-9161 Chung Kuo New York

行本用利應極胞僑 務服胞僑為專行本

中國銀行啓事
查一九四一年十一月十三日以前由敝行及敝代理行售出在敝香港行取款之國幣匯票以香港政府封存外資法令之限制未能取款茲與敝總行商定凡顧客持有該項匯票正副張俱全者可寄交國內收款人向國內任何敝行提款並照票面金額加給廿四倍津貼持有該項匯票之僑胞向乞察洽為荷特此通告
紐約中國銀行

西醫 耀邦龔
凡僑胞患脚筋脹曲症及痔瘡症者可來就醫
本醫師必按症發藥限期全愈僑胞光顧無任歡迎
DR. EDW. B. GUNG
地址 193 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
電話 4610
電話 4610

西醫 龔耀邦
專治風濕脚痛新舊花柳等症針射電療全備
地址 193 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
電話 4610

Dr. William S. Chu Dr. Frederick S. Chu
Dentist Physician & Surgeon

牙醫 趙社鴻
電話 MA. 2053
住所 West. 1489 L1

都明大學牙科博士
壯陽及補血藥丸 (Presons Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹圓貳角價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 Leland's Kidney Tonic
每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬來佐治街懷亞德藥房啓

16 HASTINGS STREET EAST
303-5 Holden Building
Vancouver, B. C.

華新書局
書籍 陸 續 登
健康修養法 六毫五
男女交合新編 三毫
扶乩真傳秘訣 八毫
武道正宗神傳護身術 一元
生有預知法 一元
辰州符咒大全 一元
家庭醫用處方與配藥術 三元
最新種子法 四毫
實驗良書子之有無法 五毫
廣嗣真詮 六毫

Wah Sun Book Shop
82 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Can.

HOY'S ELECTRONIC RADIO
SALES SERVICE
TWO STORES:
605 E. Hastings HA. 1660
442 Main St. PA. 1813
Vancouver, B. C.
客發器電司公名著各

馬開錫電器專家
經驗修理收音機
燈光燐式新最裝接

△做工衣裳
茲際多雨之秋，人人須買一套「滋補柏」(DRY BARK)不透水雨衣。此衣以最新製成，華友賜顧，特別歡迎。
鍾氏公司謹啓
Jones Tent & Awning Ltd.
43 W. Hastings St.

亞細亞旅館
AH CHOW ROOM
139 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
雲高華
本旅館設在雲高華埠適中地點久蒙僑胞賜顧往來咸稱便利房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫暖冷熱水電，溫泉浴室，近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎
門牌片打街東門牌馬金榮總堂樓下
司理馬本步敬啓

專家 驗眼 較眼鏡
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd
118 Hastings St. W.
PACIFIC 3829

國內新聞

江蘇省倉庫舞弊案

▲倉庫長全盜竊公物能手
蘇州訊 蘇州地區匪禍，淪陷時期，敵軍搜括所得之物資，分置郊外各倉庫，各項物資堆積如山，光復後由軍政部在蘇設置第三接收委員會，將全區敵軍倉庫，先後接收，乃以各倉庫長所用非人，大部均貪污盜竊，人民皆為痛心疾首，對此輩巡視步軍服罪之倉庫長，均側目而視，加以唾棄，茲最近蘇州各倉庫長營私舞弊情形如下：
①區公所職員孫超送法院後，日前以三十萬現金担保釋出。
②橫塘倉庫長張崇厚，盜賣步槍，該倉庫貨物，亦被大量盜賣，事後潛逃無踪，當局未予公佈。
③橫塘倉庫長于某盜賣大量火柴。
④倉庫長唐兆璧（前任庫長因盜賣洋火水泥布疋等被打擊，在憲兵隊越逃），竊取軍用物，本人在逃。

上海報紙與雜誌

▲共有式百九拾六種
上海訊 上海市新聞處長朱康白，昨在市府紀念週上報告稱，截至八月十五日止，本市日報共有二拾二家，晚報六家，英文報五家，通訊社拾四家，各種三日刊週刊（包括方型刊物）共二百四十九種，正在登報登記之報紙雜誌，尚有二百餘種之多。

四川桐油對美滯銷

▲運輸困難價格昂貴
上海訊 據長江貿易公司發表報告稱，中國桐油之輸出，能運往當份量前，首須解決中國內部運輸問題，該報告稱，內地運費須予裁減，并加速運輸效率，方能運往美國之四川桐油增加相當數量，由中國運英之桐油，現兩月時間及每噸三萬五千元（廿五美元），桐油價值，因由內地運滬之費用太大，幾增加三倍，桐油在四川之價格為每磅美幣一二·五仙，但在上海則每磅售美幣四仙，在美則售美幣九仙云。

李漢生長穗地政局

廣州訊 新任廣州市地政局局長李漢生，已於八月拾七日接事後，即對屬員訓話，勉以廉慎為政府服務，并指示局務方針，又該局新委出主任秘書李延世，第二課長譚可庵，估計專員李延世，其餘職員均無更動云。

台山新會公路通車

台山信 台新公路，羣益合記行車股份有限公司，日前曾由廣州運到新式巨型電油車三輛，業已開始正式通車，惟所行駛路線，暫由台城直達水步，載搭沿途貨客，其為擁擠云。

底漢奸捕訪員

中央社廣州訊 軍事委員會政治部和平報社駐澳門特派記者邵廷相，該報駐澳門辦事處職員王伍，於六月廿日下午四時，被澳門當局非法逮捕，拘禁達廿一小時始釋放，原因係該報於上月廿日刊載「華南經濟大漢奸高可寧」澳門政府派派兵保護之新聞一則，葡方竟謂全非事實，謂該報記者邵廷相，該報所載新聞，事實確鑿，詎知葡方竟不顧國際信義，庇護漢奸，又未容會我駐澳門外交機關，擅自非法逮捕，拘留我國新聞人員，此不僅侮辱我國新聞記者，且極蔑視我國尊嚴，除請外交部駐澳特派員向葡方提出抗議，并求其道歉，及保障我駐澳人員安全外，特請國內同業一致聲援。

新到夾碼

本公司茲又辦到大宗著名廠牌夾碼，保護珍貴物品文件，等最為堅固耐用，每盒五元，歡迎貴客參觀。
Ford Fletcher Safe Works
330 W. Cordova St.

二期祖國貨品登市

▲運到困難價格昂貴
上海訊 據長江貿易公司發表報告稱，中國桐油之輸出，能運往當份量前，首須解決中國內部運輸問題，該報告稱，內地運費須予裁減，并加速運輸效率，方能運往美國之四川桐油增加相當數量，由中國運英之桐油，現兩月時間及每噸三萬五千元（廿五美元），桐油價值，因由內地運滬之費用太大，幾增加三倍，桐油在四川之價格為每磅美幣一二·五仙，但在上海則每磅售美幣四仙，在美則售美幣九仙云。

好機會

猛虎丸

功補氣生血，勝過參茸。服後力大如虎。
猛虎丸 每盒五員 買一送一

抗戰丸

抗戰丸補身，健胃，凡男界衰弱無能，作偉大丈夫者，服三粒，即能大逞雄威，「有增強長期之功，轉弱為強之效。」
抗戰丸 每盒五員 買一送一

大減價

此丸補精壯血，腎氣健陰，培元服後，元陽大振，壯大機能。
壯大丸 每盒二元二毫 三盒五元六毫

挽奪造化丸

以上兩種藥品，專能扶助人生，缺憾者，凡男界老少，機能退化，衰弱等病，服後補助發育，（長大）
挽奪造化丸 每料六元 試用壹元半

勤毒靈丹

治老年癆瘵，遍身瘰癧，紅雲血癖，各種雜症，奏效如神，遺傳惡疾，此藥水功能固本壯身，凡性慾不攝，早洩者，一擦之後，後勁起，靈速耐久，不倦。
勤毒靈丹 每盒一元

滋補丸

此丸功能促進男女之情愛，用後耐久興旺。
滋補丸 每盒四元

驅濕追風膏

此膏專治風濕骨痛，每盒壹元半。
驅濕追風膏 每盒壹元半

敬文氏藥房

中西藥式 經濟晚餐 大小膳會 均隨尊便
New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E. Vancouver, B.C.

LONDON DRUG STORE
Main and Union, Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥敦倫)
藥水價錢相宜 街廣天夾街福華雲

Bas's Nerve Food	此藥能壯精神開胃消滯 每樽銀壹元
London Eczema	Renody 奏效皮膚 濕毒止癢藥膏 每盒壹元
Orchistone	能壯精神補氣血 每寸百粒銀拾六元六毛五
Penicillin	「奇藥」能治好多樣病症 新價每樽三元一毛五 雙料每樽六元

Lux Theatre
院戲斯樂
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映談話時事畫片

鋪金盛美
MEE SHING
434 Columbia Avenue
Marine 2501
Vancouver, B.C.

十足金銀首飾 各廠大小鐘錶 各款眼鏡 司理鄧鴻隆 誠線仔連 二五〇壹

裕綸德記
YEE LUN ARK KEE LTD.
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.

新到海味 大埠靚鱸魚 霉香三牙或 蝦蓮中魚 大埠蝦米仔 鮮明大蝦肉 新坑罐鮑魚 墨國罐鮑魚

瓦缸
發行紅瓦銀器及玻璃器具 旅館及餐館用具
Buscombe & Co. Ltd.
332 Water St. Vancouver, B.C.

義泰公司
G. HIGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.

三十六黨秘史 惡虎黨 四毫
巾幗英雄傳 三毫 密約 四毫
綠林紅粉記 八毫 紅線女俠 四毫
實用養雞要訣 七毫 血衣奇冤 四毫
實用養蜂全書 五毫 養魚全書 二毫
實用養蠶全書 二毫 養蠶全書 二毫
遊戲全書 壹元 養蠶全書 二毫

萬福人參精滋補藥酒
經加政府醫藥部檢驗合格，准許上市，價銀相宜。此滋補藥酒乃本藥行製藥師醫學博士，富倫君以科學方法提煉高麗人參之汁，和以上等補品配製而成，功能壯陽補腎，補氣補血，強骨固精，凡身體虛弱者，服之可立即日臻強健，且藥性不寒不燥，無論男女老少，均宜常服，誠為補品中之聖藥也。
加拿大總批發處 永年藥房
Chow Wingning 409 Columbia Ave.
Vancouver, B.C. Phone PA. 4944

鐵利烟行有限公司廣告
本公司經理推銷加拿大著名烟草，公司出品烟烟絲及各種麻糖，香口糖，廉物美，批發相宜，僑胞光顧無任歡迎。
地址：二八五號利街
電話：起市定〇五八九
起市定壹二七
司理 林舉振 國珍

吳國華人壽保險代理
HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street Vancouver, B. C. Phone Pacific 8443

WHY MUST YOU FIND A JOB, MOM?
製造家人壽保險公司 創立於一八八七年 華人代理吳國華

壹個喪失家長之家，若無入息，家裡必須由一個不勝任者勉力維持，此個責任每由人壽保險乃保證入息繼續之確實辦法。人壽保險能使養家之人，用其平日入息，保證將來需要之每月入息。若養家者年高壽長，其入壽保險是彼之退隱時期入息。人壽保險是使家人得到安全及自己安樂者之最好辦法。捨此無他道矣。

公務司
FOOK MO COMPANY
831 Grant Ave. San Francisco, Cal.

補充新書應市
學生字典一元五 國語交際會話三毛
同音字典二毛五 漢英新辭典七元五
漢模範字典五元五 袖珍英華字典三元
中英對照四書五元 白話註釋唐詩三百首八毫
○凡寄款交易，最要寫明，寄現款而不擔保，寄若有遺失，恕不答覆，寄費另加。

修整水龍電器
啟者本人專修整水龍水閥及一切電器等工作，工精快捷，取價相宜，華友賜顧隨時應命。
Mr. BEHRENS FR. 5814

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥
麥嘉雲的麵包適合衛生，對於滋養，實有甜味，確對經濟，養有莫大之助力。蓋該麵包之鮮明與價值，實有感人之處，也。倘購試之，請認招牌麥嘉雲的好，麵包是爾每餐的好伴侶。

聯合運送公司
UNITED TRANSFER CO.
26 E. Pender St. MA. 2050
Vancouver, B.C.

本公司專營：車大小貨物，私行李快捷，當如蒙光顧，隨時應命。
本公司設在永生對面，聯合運送公司謹啟。

OWL DRUG CO.
鐵精牛肉汁補身 酒每樽一元
珍珠牙粉 每三毛

澳洲藥材舖
喜市定夾爾街 喜市定夾爾街 喜市定夾爾街

各種紙料平沽
本公司有古林夫成卷包物紙，並加「滋補」紙，袋發售。
London Paper Co. Ltd.
160 Water St. MA. 2751
倫敦紙料有限公司

源利金
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

大宗祖國貨品辦到 發行零沽特別相宜

蠟燭	燕窩	墨魚	吊片	串片	雲耳	陳皮	紅棗	金菜
蠔膠	圓肉	冬菇	草菇	香辛	藥片	藥水	藥丸	藥散

洪門信條

以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

第一箇是女人？

據美國科學界傳出消息。將來人類能夠征服月球。第一個在月球登陸的旅客。將是一個女人。年齡在三十歲左右。她將在月球上面。拍無線電報來。也許自己回到地球來。第一次的將月球裡面的真實狀況告訴我們。譬如那裡的氣候究竟怎麼樣？那裏究竟有沒有人？有沒有動植物？

球旅行。因此，將來遊歷月球的第
一個女人，她的年齡是三十歲左右
雖然沒有充分的證據來支持
這種推測，但它仍是可信的。就是
人類比畜類，對於地心吸力的抵抗
力強得多。因為人類在幾百萬年來
已經直立而行。畜類却永遠不能有
這種本領。

布列頓博士更以為，將來飛機
的速度超過一千英里時速的時候，
女機師還要比男機師更合適。從女
人對於抵抗地心吸力的本領來說，
他預料第三次世界大戰，將有大批
的女機師。

然而，女人果然會是月球旅客的第一人嗎？果然會是更有本領的女機師嗎？請拭目以待之。

父子一齊同行婚禮

據美國韋根尼亞大學生物研究院·布列頓教授研究所得·女人更適合旅行月球的事實·是無數不可解釋的奇異生理現象之一、布列頓教授曾將雌雄兩性的耗子·兔子·貓兒作研究品·實驗了許多次「耗子·兔子·貓兒」月球旅行探險試驗·證實了雌性動物·實在比較雄性動物更宜於作月球旅行。

布列頓博士的「耗子·兔子·貓兒月球旅行探險試驗」，是用一種特製的機器，將它們縛在上面。作每分鐘一百二十次的旋轉！這種旋轉是等於脫離地心吸力的力量。因為當人類要進行月球旅行時，也要用最高的速度。來脫離地球的地心吸力的。布列頓博士要試驗究竟雌雄兩性動物，對於脫離地心吸力的抵抗，誰的本領高強。

研究的結果。在這種試驗中的三十六頭雄鼠中，有三十六頭因抵抗力薄弱而死亡了。但是二十四頭雌老鼠中，只有二頭死亡。兔子比耗子的抵抗力更弱。貓兒比較強一點，但都是雄性的死亡率高出雌性的很多很多。

布列頓博士認為畜類此種特性
· 將同樣見於人類的雌雄兩性之中
· 當人類進行月球旅行時，男人將
比女人更易於昏厥或腦充血。一個
有同樣體質的男女，作月球旅行，
女人會佔上風的。布列頓博士同時
指出，在他們的研究中，他發覺到
了成熟期的畜類，比幼畜更宜於月

有個叫做李老大的，生一粒仔，叫做李安業。自細就同佢舅父個女陳碧玉訂左婚。佢舅父住响隔鄰村。安業過時過去，同佢亞個未來老婆玩。一日，安業又試去佢舅父度。剛啱佢舅父同舅母都去左街，剩碧玉响度磨粉。安業走埋去嬉皮笑臉，曰「亞碧，我同你磨可乎？」碧玉曰「好呀！我都磨到手都痛咯！」。點知安業人細鬼大，一路同碧玉磨粉，一路頑頑皮皮，都手郁腳。碧玉亦情竇初開，兩人反吓笑吓，攞攞吓埋一舊，趁住冇人，就此舉行試婚焉。安業素來怕佢舅父，既事畢，細心一想，碧玉如果有左身己，被舅父知到，還了得，想唔死都唔得矣。越想越驚，越驚越想，想到成個慄慄。連番屋企個條路都唔認得矣。安業越行越遠，行行吓，已知道唔係番屋企個條路，但回心一想，不如將錯就錯，索性唔番屋企，免致俾舅父難為矣。安業一個人，走出嚟廣州城，舉目無親，冇人倚靠，卒之淪為乞丐，有一日，佢瞓响一間大洋樓嘅門口。呢個大洋樓嘅主人，姓徐名建成，係一個大商家佬，有幾百萬世界。個朝佢出嚟門口，見安業一表非凡，唔似個乞丐的樣，可憐安業嘅際遇，就收留佢，俾公司做個跑差。後來見安業做事幾勤謹，冇心提拔佢。俾錢佢晚黑讀書，唔夠一年，升左佢做個小職員。後來重俾佢管左聲數添，過左十幾廿年，安業積蓄左

(滿) (地) (可) (銀) (行)

歡迎華友借款
本行歡迎華友揭借款項
利息低微每壹百
元分十二個月還
款月利二毫七仙
(即每年抽六厘
利息)如購有勝
利公債或買有人
壽保險者揭借款
項利息更低如蒙
光顧無任歡迎
本行創立壹百廿
五年向為加拿大
各界人士服務

MY BANK

TO A MILLION CANADIANS

B of M

BANK OF MONTREAL

加拿大
中加貿易行
C. C. TRADING CO.
77 Chestnut St; Toronto, 2. Ont.

遠近光顧 大小歡迎

本店接整水龍水廁等工作快捷妥當
工精價廉華友光顧隨時應命
D. Drummond
207A Pender St. E.
PA. 4634 住宅 FA. 2792L

常有大帮正唐山種

發菜包靚
黃豆綠
[宜相格價]

加拿大

歡迎華友借款

中加貿易行

加拿大

建成當然唔阻止佢。安業番到鄉下，見景物依然，一切如昔。行到將近到屋企，門口非常熱鬧，鼓樂喧天。安業問的鄉里做乜事，的鄉里曰：「老大娶孫媳婦也。佢個仔失左踪咁耐，好彩算係得番呢粒孫耳。」安業聞言，覺得十分奇怪。老豆口得佢一粒仔，自己又係食過一次野，難道就會有仔咁奇？安業入到去，只見賓客滿堂，有條後生仔出來迎接，問客從何來？安業話要搵老人大，條後生仔曰：「我阿爺早已去世矣。」安業曰：「你母親何在？」條後生仔入去請佢老母出嚟。安業趨前作揖曰：「舅別來無恙，推磨推磨，不如我同你一齊磨！」佢老母聞言，大喜，謂其子曰：「繼業，果兒父也！」原來安業講出呢兩句說話，係佢地個日埋架之謔語也。賓客聞之，交口稱賀。於是父子姑媳，一同拜祭天地祖先，一齊舉行婚禮焉。

雙老頭抽油 壹百磅每桶二十一元三毫八
 五十磅每桶壹拾壹元三毫四
 老頭抽油 壹百磅每桶十九元四毫四
 五十磅每桶十元零三毫七
 頭抽油 壹百磅每桶十七元五毛
 五十磅每桶九元四毫
 上抽油 壹百磅每桶八元五毫
 (十二安士) 二打庄雙老抽油每箱四元三毫
 (十二安士) 二打庄老頭抽每箱三元八毫二
 各埠商店 均有代理 批發特平



華醬油有限公司啓

原油由壹百磅每桶一拾壹元三

▲價目表▲

生 益

上 抽 油

壹 百 磅 庄

每 桶

八 員 五 毫

牌 子 最 老 貨 式 最 好

製 法 精 良 美 味 可 口

Vancouver Soy Products Manufacturers

577 Fifth Ave. East Vancouver, B.C.

電話 Pacific 5845

五十磅原設醬 每桶十元

壹打庄十四安士原設醬 每箱三元七毫三

壹打庄二十八安士原設醬 每箱四元九毫三

立効止咳療肺露

腎製者李乾亨

功崇化痰 療肺止咳
藥性和平 不寒不燥

久咳新咳 藥到回春
男婦老幼 四時可服

LEE KING HUNG

147 FENDER ST. E.

VANCOUVER, B. C. CANADA

總批處雲埠上海貿易行

李乾亨製

紅血大補丸 每瓶一元二毛五
外埠加郵壹毛

每瓶一元二毛五
外埠加郵壹毛

新到
正北大高麗參 燕子公司地道甜油玉桂 每瓶壹元 每服四分
正庄北鹿尾把 眞正北冰洋海狗腎 每條壹元 二毛五
清糖老山抄參
大小枝花旗參

△遠近光顧△
△價計公道△

雲埠上海貿易行啓

SHANGHAI TRADING CO.
143 E. Hastings St. Vancouver, B.C.

雲埠代理 國信公司
活牛藥行 輔行公司
元發公司 廣萬生
大漢公報 金利源
域埠代理 滙生源
茂利公司 興利公司
宛地辟埠 新南京
都朗度埠 生同盛
滿地可永昌泰 良機
列必珠埠 保安堂

新民生肉店

SUN MIN SANG CO.

122 E. Pender St. Vancouver

Phone MA. 1545

料。醃製各式臘味。味
美適口。經本市衛生局
認爲適合衛生。給予
准照。批發零沽。價錢
相宜。僑胞光顧。請認
招牌牌爲記。

原油臘鴨 白油腸
五花臘肉 鴨肝腸
臘豬咀

招商代理 利權從優
司理人丘發多識啟

時到秋涼一旦不慎感冒風寒而咳嗽隨至或因
舊病而復起宜早防備須知久咳成癆請用李乾
亨君督製止咳療肺露并可無患信者立刻見功

德中精標商出專
特沽西藥名馳各
調批裝瓶裝國
閱發裝瓶裝國
事

公同公乾錦
司公限有司
MARINE GUM LUNG CO. LTD.

英華公司
 衣車 枕蓆
Ying Wah Co.
 15A Pender St. E.
 Vancouver, B.C.

精造
 各款中西服式零沽批發價甚相宜
專辦
 各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔
 等俱全遠近僑胞惠顧希為留意

號 總 Pacific 5716

合生隆記國貨商店
 HOP SANG LUNG KEE & CO.
 79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.

大宗	大埠蝦醬	烏豆紅豆	土產咸魚
	大埠腐乳	唐山生薑	豆豉冲菜
		合時瓜菜	

發行

◎新電話 Pacific 5845

周愛權

電派路銀行
 行支有設埠頓問點
Imperial Bank of Canada
 Hastings & Abbott Street

本公司自蒙肥猪。宰選
 上等肉料。加以上等材

304 Dunlevy Ave. HA 0141
 ARMSTRONG & CO.
 暗市黨長壽店
 市勿地威臣紙公司謹啟
 VANCOUVER, VICTORIA, B. C.
 SMITH DAVIDSON & WRIGHT LITTLE
 華友光顧極表歡迎
 本店常有各種紙料及文房用品發售
 ◎各種紙料平沽

HOUSE
West
1
匹
戴匹明眼
鏡者比詩

華友欲回鄉者注意
 (代理) 江蘇省上海大通銀行
 河北省天津大通銀行
 下列廣東省各城市均有郵政貯蓄銀行開設
 廣州市 興寧 江門
 梅縣 韶關 新昌
 汕頭 台山 赤堪
 ◎雲埠電話 Marine 2548
 ◎城埠電話 Garden 1171
 奄派路銀行啓

周愛權 驗眼專家 (金歌)
 配鏡 配鏡 配鏡
 眼要緊
 唔好話唔信
 愛權配鏡最馳名
 工作精微傳遠近
 技藝新
 欵式由尊命
 戴起自然神志定
 雙眸從此倍光明
 胡俊傑介紹 (其四)

JACK K. CHOW
 OPTOMETRIST
 128 E. Hastings St. M.A. 5938 Vancouver, B.C.

